Asunción, 15 de marzo de 2016

Aclaración 1

Contratación Directa Nº 32/16, "**ADQUISICIÓN DE EQUIPOS PARA CIRCUITO CERRADO DE TV"**
ID N° 306.121

1) ***Consulta Nº 1:***

*En la **Carta de Invitación**. Anexo B. Datos de la Contratación (DDLC). Ítem 9 dice: **"Se permitirán catálogos y/o folletos en idioma distinto al Castellano:** NO".-*

Solicitamos respetuosamente a la convocante, sean aceptados catálogos, anexos técnicos, folletos y otros textos complementarios en idioma Inglés, considerando que es el idioma original de la mayoría de las documentaciones de carácter técnico descriptivo del rubro tecnológico y de conocimiento usual del personal técnico especializado en dicho rubro. La presente solicitud la cursamos de conformidad a lo estipulado en el Art. 45 del Decreto Nº 21.909/03, el cual determina: Idioma de la oferta, traducciones y documentos emitidos por autoridades públicas de otro país. De conformidad con lo establecido en el Artículo 20, Inciso d), de la ley, las ofertas deberán presentarse en castellano, o en su defecto, acompañadas de traducción oficial, salvo el caso de los anexos técnicos y folletos, que podrán ser presentados en el idioma original, si así determinará en los Pliegos Estándar de Bases y Condiciones....".

Respuesta Nº 1:

Remitirse a la Adenda Nº 2.-

2) ***Consulta Nº 2:***

*En la **Carta de Invitación**. Anexo B. Datos de la Contratación (DDLC). Ítem 34, dice: **"34. El plazo de entrega de los bienes o prestación de los servicios es de:** hasta 30 (Treinta) días contados a partir de la firma del Contrato".*

Solicitamos a la convocante extender el plazo de entrega de los bienes a 60 (sesenta días) teniendo en cuenta la cantidad de cámaras a instalar y la complejidad del trabajo a realizar.

Respuesta Nº 2:

La instalación es de suma urgencia, por lo que se requiere un plazo de 30 días, el proveedor podrá realizar los trabajos de lunes a viernes de 07:00 a 17:00 hs., y sábados y domingos de 07:00 a 12:00hs.

3) ***Consulta Nº 3:***

*En la **Carta de Invitación. Anexo C. Especificaciones Técnicas de los Bienes o Servicios a ser Adquiridos. "ADQUISICIÓN DE EQUIPOS PARA CIRCUITO CERRADO DE TV". 1. Especificaciones Técnicas y/o Términos de Referencia** se lee:*

1.1 Cámara Tipo Bala Interior Sistema PAL de 1020p HD LED Infrarroja Día/Noche IP65. Alcance 20 mts.
1.2 Cámara Tipo Mino Domo Sistema PAL de 1020p HP LED Infrarroja Día/Noche. Alcance 20 mts.
1.3 Cámara Tipo Bala Exterior Sistema PAL de 1020p HD LED Infrarroja Día/Noche IP66. Alcance 30 mts.

Solicitamos respetuosamente a la convocante, favor confirmar si se requieren cámaras de 1080p o de 720p ya que estas son las características típicas de cámaras de este tipo.

Respuesta Nº 3:

Remitirse a la Adenda Nº 2.-

4) ***Consulta Nº 4:***

*En la **Carta de Invitación. Anexo C. Especificaciones Técnicas de los Bienes o Servicios a ser Adquiridos. "ADQUISICIÓN DE EQUIPOS PARA CIRCUITO CERRADO DE TV". 1. Especificaciones Técnicas y/o Términos de Referencia** se lee:*

1.13 Bandeja Metálica Portacable Perforada con Tapa 10x5 para montante y accesorios menores.-

Según lo verificado en la visita técnica realizada, no será necesaria la utilización de Bandejas Metálicas Portacable Perforada para montaje y accesorios. Solicitamos respetuosamente confirmar que no sean necesarias y consecuentemente, eliminarlos de las especificaciones técnicas del Anexo D. Formularios. FORMULARIO Nº 1. Formulario de la Oferta. LISTA DE PRECIOS DE LOS SUB ÍTEMS.

Respuesta Nº 4:

A fin de dar respuesta a la consulta se debe mencionar, que la bandeja metálica es necesaria para su instalación en montante principal del Edificio Bloque A.-

5) ***Consulta Nº 5:***

Lic. Fabio D. Lovera S. Director de Adquisiciones Municipalidad de Asunción

*En la **Carta de Invitación. Anexo C. Especificaciones Técnicas de los Bienes o Servicios a ser Adquiridos. "ADQUISICIÓN DE EQUIPOS PARA CIRCUITO CERRADO DE TV". 1. Especificaciones Técnicas y/o Términos de Referencia** se lee: **"1.7. Joystick Teclado controlada para PTZ. Unidad 2"***

Consultamos a la convocante la razón por la cual se solicitan 2 (dos) Joystick Teclado Controladores para PTZ; sin embargo, NO se solicita en las Especificaciones Técnicas ninguna cámara del tipo PTZ. ¿Existe algún error de omisión de las cámaras PTZ o el Joystick requerido es para manejar otras cámaras existentes? Favor aclarar.

Respuesta Nº 5:

Se requiere joystick con teclado numérico para el manejo de la visualización del DVR y futuras ampliaciones.-

6) ***Consulta Nº 6:***

*En la **Carta de Invitación. Anexo E. Documentos de la Oferta** se lee: **"V. Otros Documentos. Copia de Contratos y/o Facturas dentro de los años 2013, 2014 y 2015 que demuestren la experiencia en los servicios de instalación y soporte técnico de sistemas de CCTV a instituciones públicas o privadas, la cual deberá equivaler como mínimo al 50% (cincuenta por ciento) del valor de su oferta"***

Consultamos a la Convocante si serán aceptados Contratos y/o Facturas que demuestren la experiencia en los servicios de provisión, instalación y/o soporte técnico de sistemas de CCTV.

Respuesta Nº 6:

Remitirse al Pliego de Bases y Condiciones.-

7) ***Consulta Nº 7:***

*En la **Carta de Invitación** para las especificaciones técnicas requiere el Ítem 1.13 Bandejas metálicas. En el recorrido de la visita técnica se verifico que no será necesario el uso de las mismas. Por tanto,*

Solicitamos que sea eliminado de los requerimientos de las especificaciones técnicas las bandejas metálicas, conforme a lo expuesto por las autoridades en la visita técnica realizada.

Respuesta Nº 7:

A fin de dar respuesta a la consulta se debe mencionar, que la bandeja metálica es necesaria para su instalación en montante principal del Edificio Bloque A.-

8) ***Consulta Nº 8:***

*En la **Carta de Invitación** se establece que la fecha y hora límites para realizar consultas es el 09 de marzo de 2016 hasta las 15:00 hs.*

En la Carta de Invitación se establece que la fecha y hora de la visita técnica será realizada el 09 de marzo a partir de las 09:00 hs.

Atendiendo el tiempo que pueda tomar dicha vista, no deja plazo de modo a que los interesados puedan llegar a sus oficinas, formular las consultas y volverlas a entregar a la oficina de la municipalidad.

Solicitamos que el plazo de consulta se extienda por lo menos 24 hs. adicionales de modo a realizar todas las consultas que ayuden a aclarar y valorizar la solución apropiadamente.

Respuesta Nº 8:

Se tuvieron otras consultas luego de la visita técnica por lo que consideramos que el tiempo fue suficiente.-

9) ***Consulta Nº 9:***

*En la **Carta de Invitación** se establece que no serán permitidos catálogos y folletos distintos al castellano.*

Aclaramos que en la mayoría de los casos, los fabricantes emiten sus catálogos y textos técnicos oficiales en inglés los cuales son de fácil comprensión dada la naturaleza de los datos especificados.

Se solicitan sean aceptados catálogos en Idioma Ingles debido a que los distintos fabricantes manejan este idioma, por lo tanto los catálogos y/o folletos originales se encuentran redactados en le idioma mencionado.

Respuesta Nº 9:

Remitirse a la Adenda Nº 2.-

10) ***Consulta Nº 10:***

*En la **Carta de Invitación** en las especificaciones técnicas son requeridos para el ítem 1.1, 1.2 e ítem 1.3 Cámaras tipo Bala interior, Mino domo y Bala exterior todas ellas de resolución 1020p*

Se aclara que actualmente NO existe una resolución 1020p tal como lo requerido. Por otro lado, SI existen cámaras con resolución 720p las cuales corresponden a una resolución 1280x720 pixeles.

Existen cámaras con otras resoluciones superiores a 720p peor las mismas ya resultan muy costosas y requieren demasiada capacidad de HDD para almacenar las imágenes.

Solicitamos sean aceptadas cámaras con resolución 720p (1280x720) mínimamente manteniendo los demás requerimientos para las cámaras de los ítems 1.1, 1.2, e ítem 1.3.

Respuesta Nº 10:

Remitirse a la Adenda Nº 2.-

11) Consulta Nº 11:

*En la **Carta de Invitación** en las especificaciones técnicas son requeridos para el ítem 1.5 Dos grabadores DVR de doble núcleo de 2 U con HDMI para 32 cámaras con capacidad de 16 TB y DVD-RW multistreaming vía web, y vía software con nivel multiusuarios, con tranceiver HUB y Patch Cord BNC.*

Se aclara que no todas las marcas de equipos grabadores (DVR) HD soportan 32 cámaras, teniendo la mayoría grabadores de 16 cámaras en Alta Definición (HD).

Solicitamos sea aceptada la provisión de 4 (cuatro) Grabadores de 16 canales de vídeo HD, multistreaming vía web y vía software con nivel de multiusuarios, con tranceiver HUB y Patch Cord BNC cada uno con 8 TB de HDD instalados de modo a soportar todas las cámaras requeridas y con la misma capacidad solicitada inicialmente.

Respuesta Nº 11:

Remitirse a la Adenda Nº2.-

12) Consulta Nº 12:

*En la **Carta de Invitación** en las especificaciones técnicas son requeridos para el ítem 1.7 Un Joystick Teclado controlada para PTZ.*

Se aclara que el pliego no solicita la provisión de cámaras PTZ por lo que este requerimiento NO resulta necesario.

Solicitamos que el mismo sea eliminado de las especificaciones y de la planilla de costos.

Respuesta Nº 12:

Se requiere joystick con teclado numérico para el manejo de la visualización del DVR y futuras ampliaciones.-

13) Consulta Nº 13:

*En la **Carta de Invitación** en las especificaciones técnicas son requeridos para todos los ítems equipos y materiales de manera resumida.*

De modo a evitar que sean ofertados cualquier equipo sin indicación de marca y modelo es necesario que para cada ítem sean especificados Marca y Modelo.

Solicitamos que para cada ítem deban ser especificados en la planilla de especificaciones técnicas tanto la marca y el modelo de manera apropiadamente por todos los oferentes adjuntando las hojas técnicas de los ítems más importantes como:

Cámaras, Grabadores, Cable UTP Cat 6 para exteriores, UPS, Rack Cerrado y Monitor de 32".

Respuesta Nº 13:

Se deberá indicar marca y procedencia de cada ítem.-

14) Consulta Nº 14:

*En la **Carta de Invitación** en las especificaciones técnicas son requeridos para todos los ítems equipos y materiales de manera resumida.*

De modo a evitar que sean ofertados equipos de mala calidad, es requerido que los mismos posean mínimamente certificaciones ISO 9001.

Solicitamos que para los siguientes equipos y materiales será requerido mínimamente certificados ISO9001 del fabricante mínimamente.

Cámaras, Grabadores, Cable UTP Cat 6 para exteriores y UPS.

Respuesta Nº 14:

Remitirse a la Adenda Nº 2.-

Sin otro particular, atentamente.-

d/l